



美國總統特朗普11日在白宮與共和、民主兩黨國會議員舉行閉門會議，討論保護海地和部分非洲國家移民的措施。部分與會人士透露，特朗普其間用粗鄙言辭形容這些國家，質問議員為何華府要保護來自「屎坑」國家移民，疾呼「趕走他們」，惹來民主黨及部分共和黨議員炮轟，指責特朗普是不折不扣的種族主義者。白宮稱特朗普是在為美國人而戰，但未有否認他曾說出有關言論。特朗普其後在twitter發文，批評民主黨人罔顧公眾安危。

■ 特朗普在會議中口沒遮攔地斥海地為「屎坑」，惹來與會議員不滿。 彭博社



■ 海地是全球最貧窮國家之一，而且經常受颶風侵襲，民衆苦不堪言。 新華社

粗言促趕走海地移民 與會議員要求道歉 特朗普「屎坑論」公然種族歧視

前年競選總統期間，特朗普曾在邁阿密向一批來自海地的移民稱，希望自己成為他們的捍衛者，但他上任後卻徹底變臉。特朗普原本希望在11日會議上，游說議員支持他的新移民政策，包括撥款15億美元在與墨西哥接壤邊境興建圍牆、修改綠卡抽籤制度，以及將部分國家移民剔出臨時保護地位(TPS)計劃。

「應多讓挪威人來才對」

在會議期間，民主黨參院第二號人物德賓提出，以延長保護年輕非法移民(追夢者)的措施和保留綠卡抽籤制度，換取民主黨答應加強邊境保護，稱抽籤制度能准許因天災來到美國的人。特朗普此時回應說：「為什麼我們要讓這些「屎坑」國家移民來到這裡？我們應該多點挪威人來才對。」特朗普又表示，他考慮吸納更多亞洲移民，因他們可幫助美國經濟發展，揚言必須趕走海地人。

特朗普言論惹來兩黨人士不滿，會上未能達成協議。父母是海地移民的共和黨眾議員洛夫，直斥特朗普的言論充滿不友善、分裂、優越主義和漠視國家價值，要求特朗普道歉。民主黨參議員布盧門撒爾表示，特朗普的言論充滿歧視意味，企圖以移民政策包裝其令人厭惡的種族歧視。民主黨參議員古鐵雷斯亦稱，他們一直知道特朗普不喜歡移民，但現在絕對相信他是種族主義者。

聯合國人權專員斥種族主義者

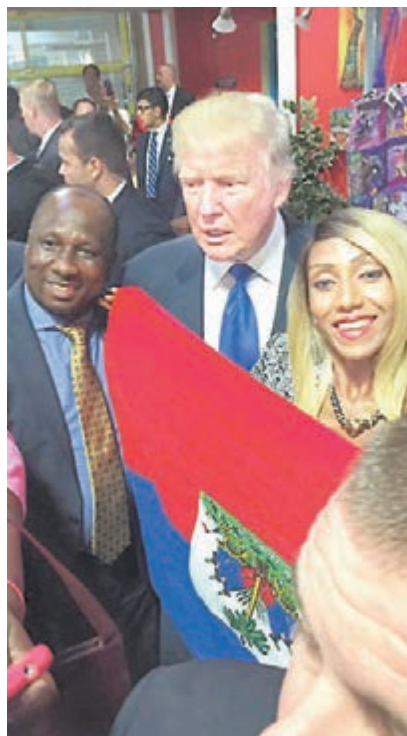
海地移民組織代表拉里厄斯稱，特朗普不尊重別人，用粗鄙詞語形容海地，令她感到嘔心。海地政府對特朗普言論感到震驚，反映他對海地社區的種族歧視態度。聯合國人權事務專員辦公室發言人科爾維爾形容特朗普言論令人震驚和可恥，只能用「種族主義者」形容他。南非執政黨副秘書長杜瓦蒂指責特朗普對非洲國家的言論極具冒犯性。非

洲國家博茨瓦納12日傳召美國大使提出抗議。

拒認講「屎坑」反批民主黨人

面對批評浪潮，特朗普仍然堅持立場，當晚在twitter更批評民主黨人罔顧美國人安危，讓毒品和移民一直從南部邊境湧入。白宮發言人沙阿為特朗普辯護稱，新移民政策歡迎那些能建設國家、提振經濟和融入國家的人民，這才是令美國壯大的長久之策，「部分政客選擇為外國而戰，但總統的戰鬥永遠是為美國人」。特朗普12日在twitter表示，他措辭雖強硬，但沒使用「屎坑」這字眼，指除了曾形容海地是非常貧窮和問題多多的國家外，從未說過任何詆毀海地人的言論。

特朗普去年11月提出結束海地和尼加拉瓜的TPS資格，約5.9萬名海地移民在明年7月前若未能取得合法居留權，便要離開美國。 ■路透社/美聯社/法新社/《紐約時報》/《華盛頓郵報》



■ 特朗普競選總統時曾會見海地移民，指自己會成為他們的捍衛者，如今卻徹底變臉。 網上圖片

■ 倫敦民眾多次發起反特朗普示威。 網上圖片



粗言為難傳媒 特朗普變「屎撈人」

特朗普出言不遜已司空見慣，但他採用的言辭愈來愈粗鄙，不但令外界為之側目，也令傳媒非常頭痛，原因是報紙讀者不乏兒童、學生和長者，傳媒擔心直接引用會「教壞人」及被批評粗鄙。資深評論員舍恩菲爾德撰文指出，特朗普是繼前總統尼克松後，最口沒遮攔的美國總統，其言論正衝擊傳媒用詞遣字的底線。

為準確報道新聞而無需引用粗鄙言辭，《紐約每日新聞》將特朗普變成「屎撈人」；《紐約時報》則不在標題中直接引

用，但在內文中避無可避，引用了「屎坑」這字眼兩次。

除《紐約》外，幾乎所有媒體在twitter上均直接引用特朗普言論，有編輯認為涉及的詞語是內容核心，不能被隱藏，但強調不會不必要地重覆。舍恩菲爾德則呼籲媒體警惕粗鄙文化，不要為銷量盲目跟隨。非英語系國家對這字眼作出不同翻譯，日本媒體翻譯為「污穢國家」，韓國媒體則用「乞兒寶」，越南媒體則翻譯為「腐爛國家」。 ■《新聞周刊》



「與金正恩可以很好」暗示與朝接觸

韓朝關係因為雙邊會談解凍之際，美國總統特朗普日前接受《華爾街日報》專訪，表示儘管以往與朝鮮領導人金正恩互有口角，但相信他與對方可以發展正面關係。這番言論令人覺得特朗普似在暗示美國將會與朝鮮接觸，但當被記者追問是否曾與金正恩通電話時，特朗普卻拒絕回應：「我不想評論，我沒有說有或沒有，只是不想評論。」

特朗普對金正恩的態度反覆，曾經公開形容對方是「火箭人」，但也說過有

機會與對方做朋友。特朗普在訪問中表示，他與金正恩的關係可能會很好，「我很會與人建立關係，我想外界大概會很詫異。」他又表示，美國早前宣稱將美韓聯合軍演押後至平昌冬奧後舉行，向朝鮮發出一個好消息。

特朗普又鼓勵朝鮮參加平昌冬奧，但承認朝鮮可能試圖離開韓美關係。他表示，如果他站在朝鮮的立場上，他也會試一試，但區別在於他是美國總統，而其他人則不是。他稱，他比任何人都更

了解離開這回事。

美國和加拿大本周將在溫哥華舉行朝鮮問題會議，當年曾在朝鮮半島戰爭中站在韓國一方的國家都獲邀派代表出席，意味中國和俄羅斯沒有獲邀，令外界質疑會議到底有多大成效。

另一方面，韓國12日向朝鮮提議，15日上午在板門店韓方一側的「和平之家」，舉行有關朝鮮參加平昌冬奧的工作會議。

■《華爾街日報》/法新社/韓聯社

紐約行長警告美減稅損經濟穩定

美國聯儲局最具影響力官員之一、紐約聯儲銀行行長達德利，11日出席美國證券金融市場協會(SIFMA)舉辦的論壇時警告，減稅措施只對美國經濟有短期提振作用，只有企業和富裕階層受惠，根本不大可能帶動開支，刺激整體經濟，長遠只會走上不可持續的道路，危及經濟穩定。

將於今年中退休的達德利認為，美國經濟現時具備強勁的前

進動能，加上仍然寬鬆的貨幣政策、低失業率等利好因素，他短期內仍然看好美國經濟，今年國內生產總值(GDP)增長率預計提高到2.5%至2.75%，主要受惠於減稅。

赤字暴增1.5萬億美元

然而，他估計減稅方案將於未來10年內，令政府赤字暴增1.5萬億美元，「減稅方案將付出代

價，畢竟世上沒有免費午餐。」達德利表示，美國企業和高收入民眾消費意欲不高，憂慮減稅中有相當大部分會被省下來不消費，他還批評新推出的州和地方稅(SALT)加稅上限，或會增加某些地區持有豪宅物業的成本，壓抑工程數目和價格。達德利稱，由於經濟有過熱風險，對聯儲局來說，「讓經濟保持在可持續道路上或許變得更有挑戰性」。



■ 紐約聯儲銀行行長達德利(右)是美國聯儲局最具影響力官員之一，將於今年中退休。 網上圖片

無視留職位協議 開利裁215人

美國總統特朗普上任前，於2016年12月與美國冷氣機生產商開利(Carrier)達成協議，政府向開利提供700萬美元稅務優惠，換取該公司放棄將廠房由印第安納州遷至墨西哥，將約1,100個職位留在美國，然而開利11日宣佈再裁減215名工人。

開利去年7月進行首輪裁員行動，解僱338名工人。母公司聯合技術公司辯稱，協議沒有限制他們裁減印第安納州廠房的員工。

特朗普競選時積極倡議「美國優先」政策，強調要保住美國工人飯碗，44歲的埃利奧特在開利任職操作員，他在大選時票投特朗普，期望對方兌現承諾。他獲悉公司新一輪裁員後，感到自己被出賣，指特朗普應採取更多措施。 ■法新社/路透社